

**Zeitschrift:** Le nouveau conteur vaudois et romand  
**Band:** 92 (1965)  
**Heft:** 9-10

**Artikel:** Coutumes de Pâques dans le Jura  
**Autor:** L'Aidjolat  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-233948>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Coutumes de Pâques dans le Jura



(Reproduction aimablement autorisée par le journal « Le Pays » de Porrentruy)

A deux reprises, à l'occasion de la fête de Pâques, les lecteurs de cette revue ont pu prendre connaissance de quelques coutumes qui se maintiennent dans certains villages du Jura-Nord : par exemple, celle de « teindre » les œufs de Pâques, de les distribuer aux parents, fileuls, fiancés, amis, connaissances ; celle de les « toquer » pour en prophétiser d'heureux ou mauvais présages ; celle de les apprêter et de s'en régaler, selon certains rites immuables.

Il y a aussi, chez les enfants, la croyance du voyage des cloches à Rome, du Jeudi saint au Samedi saint, carillonnant glorieusement à leur retour, laissant choir dans les haies et les buissons, les bosquets et les sous-bois, pour que les enfants les glanent avec une joyeuse fré-

nésie, les œufs de Pâques romains. Pour remplacer les cloches pendant leur absence, les enfants utilisent les crécelles de la Semaine pascale, « les creujeules ou creujelattes » ou encore « les tervelles » qu'ils font résonner dans le village pour indiquer les Angélus du matin, de midi et du soir, ainsi que les heures des cérémonies religieuses à l'église...

Cette originale coutume se perd de plus en plus, avec ou sans regret.

Voici une photo des enfants de Châtillon, petit village près de Delémont, paroisse de Courrendlin, bien résolus à ne pas « abandonner », car ils tiennent à leurs œufs de Pâques et à leurs piécettes...

*L'Aidjolat.*